

ZUSATZKARTE

Typenschein-Nummer

CH 5122 01

Schwere
Arbeitsmaschine

Fabrikmarke
B R A E N D L E

Typ
1200 4 x 4

ERKENNUNGSMERKMALE "1200" und "All Wheel Drive" beidseitig vorn

Hersteller-Plakette links in Vordertüre

Fahrgestellnummer eingeschlagen links, vorn, seitlich auf Längsträger + auf Plakette
 Motorkennzeichen eingeschlagen "V 304" rechts, vorn, unterhalb des 1. Auspuffaustrittes
 Hersteller Carrosserie Tony Brändle, Wil/SG Importeur _____

FAHRGESTELL Anz. Achsen 2 Anz. Räder 4 Antrieb Allrad *)

Lenkung links Lenkhilfe -

Betriebsbremse hydr., 2-Kreis, IB, mit Unterdruck-Hilfe

Hilfsbremse) Dauerbremse -

Stellbremse) mech. IB, HR Anhängerbr. -

Getriebeart mech. synchronisiert Anz. Gänge 2 x 4

Diff. Sperre - Zughaken H=Haken Höchstgeschwind. 125 km/h

MOTOR Bauart V - 8 Takte 4

Marke IHC Treibstoff B

Typ V-304

Lage vorn Anz. Zyl. 8

Bohrung 98,43 Hub 81,76

Hubraum 4974 cm³ Steuer-PS 25,33

Leist.-PS 180 (DIN) bei 4400 U/min

Kühlung Wasser

Lärm 82 dB (A) bei 4400 U/min

Lärmdämpfung 1 Topf 630 x 130 ø

KAROSSERIEFORM Feuerwehr-Kasten Anz. Türen 4 + 1 H

Schiebedach _____

Anz. Plätze : TOTAL 7 ; vorn 3 ; Mitte 4 ; hinten - ; Stehplätze -

ABMESSUNGEN Spurweite V 1520 H 1610

Spurkreis L 16,65 R 16,45

Achsabstand 3560 / (/ /)

	Aussenabmessungen	Innenabmessungen
Länge	<u>5720</u>	<u>2000</u>
Breite	<u>2050</u>	<u>1770</u>
Höhe	<u>2100</u>	<u>1250</u>
Ueberhang V	<u>790</u>	<u>-</u>
H	<u>1370</u>	<u>1200</u>
S		

GEWICHTE Vorn Mitte Hinten TOTAL

Leergewicht 1390 - 1260 2650

Nutzlast 210 - 1640 1850

Total 1600 - 2900 4500

Fabrik-Garantie 1700 - 2900 4500

Reifen-Dimens. 7.50 R 16 C 12 PR

Tragkraft p. Achse 3000 (5.0) 3000 (5.0)

Fabrikgar. max. ~~XXXXXX~~ 6000 kg

Anhängelast _____

AUSRÜSTUNGElektr. Anlage 12 v

Fernlicht 2/ Sealed Beam Lichthupe -
 Abblendlicht 2/ GE 6012 Standlicht 2/A (E)
 Markierlicht - Nebellampen -
 Warnvorrichtung 1/elektr.+ 1/Zweiklang Lautstärke 100/109 (dB) A
 Scheibenwischer 2/elektrisch(2-Stufen) Waschanlage vorhanden
 Schlusslicht 2/ HELLA K 33371 Rückstrahler 2/I (E) §)
 Stoplicht 2/ id. Rückfahrlampen 2/separat
 Kontroll-Nr.-Bel. 1/separat, links Schildform Hochformat/Langformat
 Rückspiegel 2/aussen, beidseitig Geschw.-Messerkm/h
 Richtungsblinker 4/
 Vorn g = 1 (E) seitt. - hinten g = I (E)
 Warnblinkanlage vorhanden Arbeitslampen -
 Rundumblinker : 2/blau mit Kontrolllampe

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art des Fahrzeuges Schw.Arbeitsmaschine
 Marke & Typ BRAENDLE 1200 4 x 4
 Fahrgestell-Nr. (nach Fahrzeug)
 Typenschein-Nummer CH 5122 01
 Karosserieform Feuerwehr-Kasten
 Plätze : Total _____ (Vorn) _____
 Leergewicht 2650 Treibstoff B
 PS 25,33
 Nutzlast 1850 Hubraum 4974
 Gesamtgew. 4500 Anhängelast _____
 Gew. des Zuges _____

BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN :

- *) Vorderradantrieb : abschaltbar
 §) Rückstrahler : 2/seitlich vorn : SAE P1-69
 Unterlegkeil : 1/ 270 x 170 x 140 mm
 Blaulichter : der Sockel muss mindestens 240 mm hoch sein
 Auspuffaustritt : original rechts in die hintere Ecke gerichtet; muss nach hinten abgelenkt sein
 Zughaken : Wirz Typ 10 = 3,5 To Anh.-Last
 Tachograph : Restwegzähler Teil im Motorraum (techn. bedingt)

Ort und Datum der Prüfung
Zürich, 26.1.71

St.Gallen, 4.2.71

Die Prüfungskommission

weitere Auflagen siehe Zusatzkarte I

Schwere
Arbeitsmaschine

Fabrikmarke
BRAENDLE

Typ
1200 4 x 4

Typenschein-Nummer
CH 5122 01

Z U S A T Z K A R T E I

Lärm : Motorraum muss links und rechts mit Antidröhnbelag isoliert sein. Die Motorhaube wird mit einer Roclaine-Matte mit Kunstfaserfolie ausgekleidet.

Anhängevorrichtung : Letzte Quertraverse muss durch ein Zugband verstärkt werden.

Handbremse : Führung des Handbremsseiles muss in die Fahrzeugmitte verlegt werden.

St. Gallen, 4.2.71